

綱鑑易知錄

晉

三十一

113
537
17





門 413  
號 537  
卷 17

尺木堂綱鑑易知錄卷三十

天正十五年二月  
花房仙女氏寄

周之炯靜專

通鑑綱目定本

山陰吳乘權楚材同輯

周之燦星若

晉紀

世祖武皇帝

綱辛丑二年春三月選吳伎妾五千人入宮。目帝既平吳頗事遊宴怠於政事掖庭殆將萬人常乘羊車恣其所之至便宴寢宮人競以竹葉插戶鹽汁灑地。

竹葉引羊車

綱鑑易知錄

卷三十 晉武帝

一



三楊

以引帝車。后父楊駿及弟珧、搖、濟始用事，勢傾內外。時人謂之三楊。舊臣多被疎退。山濤數有規諷。帝雖知而不能改。綱冬十月，鮮卑慕容涉歸寇昌黎。目初鮮卑種名，莫護跋始自塞外入居遼西。今北直棘城之北。號慕容部。至孫涉歸遷於遼東之北。世附中。國數從征討有功，拜大單于。猶漢言天子。至是始叛。寇昌黎。今永平府昌黎縣。自漢魏以來，羌胡鮮卑降者多處之塞內諸郡。其後數因忿恨，殺害長吏，漸為民患。侍御史郭欽上疏曰：戎狄彊獷，國上聲。獷，粗惡貌。歷古為患。宜

及平吳之威，謀臣猛將之略，漸徙內郡，雜胡於邊地。峻南夷出入之防。房明先王荒服之制。見三卷十此萬世長策也。不聽。

養心吳氏曰：觀漢魏居戎於內郡，便當知五胡之亂，所以由始。觀郭欽之疏不行，便當知五胡之亂，所以不可制。

綱壬寅三年春正月朔，帝親祀南郊。目禮畢，帝問司隸校尉劉毅曰：朕可方漢何帝？對曰：桓靈。帝曰：何至於此？對曰：桓靈賣官錢入官庫，陛下賣官錢入私門。以此言之，殆不如也。帝大笑曰：桓靈不聞此言，今朕

晉武不如桓靈



有直臣固為勝之中護軍羊琇景獻后文帝后之從

父弟也後將軍王愷文明后武帝后之弟也散騎常

侍石崇苞前揚州都督之子也三人皆富於財競以奢侈

相高車騎司馬傅咸上書曰先王之治天下食肉衣

帛皆有其制奢侈之費甚於天災古者人稠地陝

而有儲蓄由於節也今土廣人稀而患不足由於奢

也欲時人崇儉當詰乞其奢奢不見詰轉相高尚無

有窮極矣綱以張華都督幽州今直隸軍事綱夏四

月魯公賈充卒書充弒逆罪人也書魯公何晉志也

奢侈甚於天災

公間有大勳勞然則晉之德充至矣書爵所以著司馬氏之心也

傳從子模曰是非久自見不可掩也至是薨無嗣妻

郭槐欲以外孫韓謚密為世孫曹軫諫曰禮無異姓

為後之文槐表陳之云充遺去聲意帝許之及太常議

謚博士秦秀曰充悖禮弱情以亂大倫昔郇情。奴

養外孫莒嬴姓公子為後莒女嫁為郇後夫人無男

子愛後夫人而春秋書莒人滅郇襄公六年穀梁傳

立異姓以蒞祭絕父祖之血食開朝廷之亂原按謚

法昏亂紀度曰荒請謚荒公帝更曰武

秦秀引經議謚



綱癸卯四年夏琅邪王伷宙卒法書卒伷何詳東目諡

曰武子覲嗣綱冬歸命侯孫皓卒法書孫皓卒何

綱用辰五年春正月龍見現武庫卷十三井中

綱乙巳六年春正月尚書左僕射夜劉毅卒目初陳

羣見二十七以吏部不能審覈天下之士故令郡國

及州各置中正皆取本土之人任朝廷官德充才盛

者為之使銓次等級以為九品有言行脩著則升之

道義虧缺則降之吏部憑以補授行之浸久中正或

非其人姦敝日滋毅嘗上疏曰中正之設損政者八

龍見武庫井中

中正八損

高下逐疆弱是非隨興衰一人之身旬日異狀上品

無寒門下品無勢族一也置州都謂中者本取州里

清議所服將以鎮異同一言議也今重其任而輕其

人使駁論橫於州里嫌隙結於大臣二也本立格於

九品者謂才德有優劣倫輩有首尾也今乃優劣易

地首尾倒錯三也陛下賞善罰惡無不裁之以法獨

中正無賞罰之防及禁人訴訟使受枉者不獲上聞

四也一國之士多者千數或流徙異邦而猶不識不

過采譽於臺府納毀於流言任已則有不識之蔽聽



受則有彼此之偏五也。凡求人才以治民也。今當官著效者。或附卑品。在官無績者。更獲高敘。抑功實而隆虛名。長浮華而廢考績。六也。凡官不同入。事不同能。今不狀其才之所宜。而但第為九品。以品取入。或非才能之所長。以狀取人。則為本品之所限。徒結白論。品狀相妨。七也。所下不彰其罪。所上不列其善。各任愛憎。以植其私。天下之人。焉得不懈德行。而銳入事入也。由此論之。職名中正。實為姦府。事名九品。而有入損。宜罷中正。更立一代之制。帝雖善其言。而終

不能改

**綱**冬。慕容廆

从上聲。涉歸之子。

寇遼西。

見上。

**綱**丙子。七年。春。正月。朔。日食。

**綱**司徒魏舒罷。

**目**舒稱

疾遜位。舒所為必先

行而後言。遜位之際。莫有知者。

魏舒先行後言。

衛瓘與書曰。每與足下共論此事。日日未果。可謂瞻

之在前。忽焉在後矣。

**綱**丁未。八年。春。正月。朔。日食。

**綱**戊申。九年。春。正月。朔。日食。

**明**發春秋書日食多矣。未

有連三年日食。正且

者。非惟春秋。雖歷代亦無之。此天下之大異也。

**綱**秋。八月。星隕如雨。

**綱**己酉。十年。夏。四月。慕容廆降。以為鮮卑都督。

**綱**冬。

連三年日食。正且

食。正且。



奪我鳳凰也

十一月尚書令荀勗卒。勗有才思，善伺人主意，以是能固其寵。久在中書，專管機事。及遷尚書，甚同。惴惴，人有賀之者，勗曰：奪我鳳凰池。諸君何賀邪？綱遣諸王假節之國，督諸州軍事。封子孫六人為王。目帝極意聲色，遂至成疾。楊駿忌汝南，王亮以為大司馬都督豫州。見上卷。諸軍事鎮許昌。今河南開封府許州。又徙皇子南陽。今河南南陽府。王柬為秦王都督關中。今陝西西安府。瑋為楚王都督荊州。今湖北荊州府。允為淮南。今江西南揚州。王都督揚州。見二卷。江九。今江西九江府。二州諸軍事。

並假節見卷八之國立皇子以為長沙今湖廣長沙府王穎成

都今四川成都府王晏吳今江蘇州府王熾豫章今江西南昌府王演代

同府今山西大王孫適廣陵即揚州府王初帝以才人謝玖賜

太子生適宮中嘗夜失火帝登樓望之適年五歲牽

帝裾居衣入闇中曰暮夜倉猝宜備非常不可

令平聲照見人主帝奇之嘗稱適似宣帝司馬懿故天下

咸歸仰之帝知太子不才然恃適明慧故無廢立之

心帝為適高選僚佐以散騎常侍劉寔殖志行清素

命為之傳寔以時俗喜進趣趨少廉讓嘗著崇讓論

劉寔崇讓論



以為人情爭則欲毀已所不如而優劣難分讓則競推於勝已而賢智顯出當此時也能退身脩已則讓之者多矣馳騫進趣而欲人見讓猶却行而求前也

**綱**以劉淵為匈奴北部都尉。目淵輕財好施傾心接物五部見上卷豪傑幽今直隸順天府冀今直隸真定府名儒多往歸之。

**孝惠皇帝** 名衷武帝太子在位十七年中毒而崩壽四十八歲諡法安民好與曰惠

**綱**庚戌孝惠皇帝永熙元年不踰年改元夏四月以楊駿為太尉輔政。帝崩太子衷即位尊皇后曰皇太后。

立皇后賈氏

賀善贊曰晉武即位以來綱目所書往往有可觀者然暗於知子納妃賈氏而啓五王之亂蔽於信讒疎斥齊王而失燕翼之謀昧於防患尊寵劉淵而基亂華之禍綱目每深惜而備書之蓋其以位為樂無深長思是以晉運方新而災異狎至雖能開創帝業身歿而天下大亂宜矣

晉齊王名攸見上卷十二太康三年十二月帝註以荀勗馮紆之譖出攸都督青州四年三月攸歐血而卒

遂昌尹氏日立后國之吉禮必有盛儀若滅裂為之則非尊祖承祧之意若必備六禮則國有大喪豈宜行此况嗣君方當痛割之初乃於是日即舉其典何邪且賈氏既為元妃位號已定婦人初無外事與人君繼位不同若徐徐從吉亦未為晚不然則少須易月之後猶云可也今



乃汲汲正位遂與太后並尊略無婦姑之別賈氏逆亂之禍自此萌矣綱目上書帝崩次書尊皇太后次書立后賈氏比而觀之其義曉然在中然則賈氏之惡豈待他時弒姑殺子亂政敗國而後見哉呼

綱五月葬峻陽陵在河南府洛陽縣詔羣臣增位賜爵有差

雌綱以楊駿為太傅大都督假黃鉞錄朝政百官總

已以聽書假黃鉞自司馬昭始昭自受鉞疑暖乎

調不音司馬昭見二十八綱秋八月立廣陵王適為太

子以劉淵為匈奴五部大都督綱琅邪王觀卒

諡曰恭子睿胃即嗣元帝

賈后廢楊太后

綱辛亥元康元年春三月皇后賈氏殺太傅楊駿廢

皇太后為庶人書婦廢其姑大惡且賈后不以婦道

事太后又欲預政而為楊駿所抑殿中郎孟觀李

肇皆駿所不禮也賈后使黃門董猛與觀肇謀誅駿

廢太后又使報楚王瑋瑋許之乃求入朝至是觀肇

啓帝夜作詔誣駿謀反命東安故城在山東青州府沂水縣南公繇

琅邪武王之子帥殿中四百人討之瑋屯司馬門天子門有司馬主武

名事故皇太后題帛為書射石城外曰救太傅者有賞

賈后因宣言太后同反尋殿中兵出燒駿府駿逃于



廐就殺之。遂收玠、濟。俱駿弟。夷三族。玠臨刑，告東安公

繇曰：表在石函。宗廟中藏神主石室。見上卷二十五。繇不聽。賈后矯

詔，送太后于末寧宮。有司奏請廢太后為庶人，詣金

墉城。見上卷。詔可。綱徵汝南王亮為太宰，與太保、衛

瓘錄尚書事。目亮頗專權勢，御史中丞傅咸諫，亮不

從。賈后族兄模從舅郭彰女弟之子賈謐。即韓謐。見上三。與

楚王瑋、東安公繇並預政。后暴戾日甚，繇密謀廢后。

繇兄澹素惡繇，屢譖於亮，詔免繇官，廢徙帶方。郡名。在遼東。

於是謐彰權勢愈盛，謐雖驕奢而喜延士大夫，彰

賈謐二十四友

與石崇、陸機、機弟雲、潘岳、摯虞、左思、牽秀、劉輿、輿弟

琨等皆附於謐，號二十四友。綱夏六月，皇后殺太宰

亮、太保瓘及楚王瑋。發亮、瓘惡楚王之剛愎，欲去其

而楚亦不免。綱目不復分別，皆以假手於楚。其實皆

后殺二人而尋以專殺受戮，雖曰假手於楚，其實皆

賈氏殺之耳。書法原情。目太宰亮、大保瓘以楚王瑋

剛愎，關很也。好殺，謀遣瑋之國。瑋長史公孫宏舍人岐

盛勸瑋自昵。銀入聲。近也。於賈后，后留瑋領太子少傅，盛

素善於楊駿，瓘惡其反覆，將收之。盛乃因將軍李肇

矯稱瑋命，譖亮、瓘於賈后云：將謀廢立。后素怨瓘。見

岐盛譖亮瓘於賈后

綱鑑易知錄

卷三十一

晉惠帝



張華說賈后殺楚王

卷二十六且患二公秉政已不得專恣六月使帝作手詔賜瑋曰太宰太保欲為伊霍之事伊尹放太甲霍光廢昌邑王宜宣詔屯諸宮門免亮瑾官瑋亦欲因此復私怨遂遣宏肇以兵圍亮府清河王遐收瑾亮遂為肇所執與世子矩俱死初瑾為司空帳下督榮晦有罪斥遣之至是晦從遐收瑾輒殺瑾及子孫共九人張華使董猛說賈后曰楚王既誅二公則威權盡歸之矣人主何以自安宜以專殺之罪誅之遂執瑋斬之宏盛夷三族衛瑾女與國臣瑾官屬如主簿劉繇等書曰先公名諡

未顯一國無言春秋之失其咎安在太保主簿劉繇等執黃幡翻搥登聞鼓見五三卷四訟瑾寃乃詔族誅榮晦追復亮瑾爵位諡亮曰文成諡瑾曰成綱以賈模張華裴頠危上聲為侍中並管機要目華盡忠帝室彌縫遺闕后雖凶險猶知敬重與模頠同心輔政故數年之間雖閭主在上而朝野安靜

遂昌尹氏曰張華博物洽聞為晉名人不能深明去就之義委身賊后雖日數年之間朝野安靜然大本不立豈能自免綱日書華與模頠並管機要則其味於危邦不入亂邦不居之意多矣惜哉



賈后弒楊太后

綱壬子二年春二月皇后賈氏弒故皇太后楊氏于金墉城。目時太后尚有侍御十餘人。賈后悉奪之。絕膳八日而卒。賈后覆而殯之。

綱甲寅四年司隸校尉傅咸卒。目咸性剛簡。風格峻整。初為司隸。上言貨賂流行。所宜深絕。奏免河南尹

澹司馬等官。京師肅然。綱慕容廆見上徙居大棘城。

在河南歸德府寧陵縣

綱丙辰六年春。以張華為司空。綱秋八月。秦雍氏低羌齊萬年反。冬十一月。遣將軍周處等討之。目初御

史中丞周處彈劾不避權威。梁今陝西漢中府王彤容嘗違

法。處按劾之。至是秦今陝西鞏昌府秦州雍今陝西西安府氏羌悉反。

其帥齊萬年僭帝號。圍涇陽。今西安府涇陽縣詔以處為建

威將軍。隸安西將軍夏侯駿以討之。萬年間處來。曰

周府君有文武才。若專斷而來。不可當也。或受制於人。此成禽耳。

周處死節

綱丁巳七年春正月。將軍周處及齊萬年戰敗。死之。

目齊萬年屯梁山。在西安府乾州有衆七萬。梁王彤夏侯駿

使周處以五千兵擊之。處曰。軍無後繼。必敗。不徒身



亡為國取恥。彤駭逼遣之。處攻萬年。自旦戰至暮。斬獲甚衆。絃絕矢盡。救兵不至。左右勸處退。處按劍曰。是吾效節致命之日也。遂力戰而死。綱秋九月。以王戎為司徒。目戎為三公。與時浮沉。無所匡救。委事僚寮。同官為僚。輕出遊放。性復貪吝。園田徧天下。每自執牙籌。晝夜會。計常若不足。家有好李。賣之恐人得種。常鑽其核。凡所賞拔。專事虛名。阮咸之子瞻。嘗見戎。戎問曰。聖人貴名教。老莊明自然。其旨異同。瞻曰。將無同。將無猶言無乃得無也。類其意蓋言同也。戎咨嗟良久。遂辟

賣李鑽核

將無同

三語掾

壁。舉也。之時人謂之三語掾。硯。官。屬日掾。是時王衍為尚書令。樂廣為河南尹。皆善清談。宅心事外。名重當世。朝野爭慕效之。衍與弟澄好品題人物。舉世以為儀準。衍神清明秀。少時山濤見之。曰。何物老嫗。於去聲。嫗。婦老稱。生寧。甯。音。猶。兒。然。誤。天下蒼生者。未必非此人。也。廣性冲約清遠。與物無競。每談論以約言析理。厭人之心。而其所不知。默如也。凡論人必先稱其所長。則所短不言自見。澄及阮咸咸從子。脩胡毋輔之。謝鯉。王尼。畢卓皆以任。縱意。放。誕。也。為達。輔之嘗酣飲

寧馨兒

同監易口錄

晉惠帝

十一



其子謙之厲聲呼之曰彥國。字輔之年老不得為爾輔之歡笑呼入共飲。卓比舍郎釀娘去聲。醞酒為釀。熟因夜至。甕間盜飲為掌酒者所縛。明旦視之乃畢吏部也。廣聞而笑之曰。名教內自有樂地。何必乃爾。初何晏等祖述老莊立論。以為天地萬物皆以無為本。無也者。開物成務。無往不存者也。陰陽恃以化生。賢者恃以成德。故無之為用無爵而貴矣。衍等愛重之。由是士大夫皆尚浮誕廢職業。裴頠危上聲著崇有論以釋其蔽。曰。利欲可損而未可絕有也。事務可節而未可全

裴頠崇有論

無也。談者深列有形之累。盛稱空無之美。遂薄綜世之務。賤功利之用。高浮游之業。卑經實之賢。人情所徇。名利從之。於是立言藉於虛無。謂之玄妙。處官不親所職。謂之雅遠。奉身散其廉操。謂之曠達。故悖吉凶之禮。忽容止之表。瀆長幼之序。混貴賤之級。無所不至。夫萬物之生。以有為分問者也。故心非事也。而制事必由於心。不可謂心為無也。匠非器也。而制器必須於匠。不可謂匠非有也。由此而觀。濟有者皆有也。虛無奚益於已有之羣生哉。



致堂胡氏曰何晏之論見於無遂以虛空為宗而遺夫形而下者裴頠之論見於有遂以形器為執而遺夫形而上者皆不知理之言也誠知理矣宜有則有烏能強之使無宜無則無烏能強之使有形器森列不足為虛空之累空虛寥廓未嘗為形器之拘雖無思無為而天下之故未嘗不應也雖開物成務而寂然之易未嘗有擾也此則聖人之正道也

綱 戊午八年秋九月遣將軍孟觀討齊萬年

綱 已未九年春正月觀擊萬年獲之回太子洗馬上見

論 江統徙戎

卷十 江統以為戎狄亂華宜早絕其原乃作徙戎論以警朝廷曰四夷之中戎狄為甚弱則畏服彊則侵叛是以有道之君待之有備禦之有常雖稽啓顛執

贄而邊城不弛固守疆暴為寇而兵甲不加遠征期

令境內獲安疆場不侵而已夫關中今陝西帝王所

居未聞戎狄宜在此土也非我族類其心必異而士

庶翫玩習侮其輕弱以貪悍之性挾憤怒之情候隙

乘便輒為橫逆此必然之勢也夫為邦者憂不在寡

而在不安以四海之廣士民之富豈須夷虜在內然

後取足哉此等皆可申諭發遣還其本域慰彼土思

懷土思惠此中國於計為長也朝廷不能用

瓊山丘氏曰臣按昔人有言晉之亡大率中原半為夷居劉淵匈奴也而居晉陽石勒羯也而



晉事可鑒

居上黨姚氏羌也而居扶風苻氏氏也而居臨渭慕容鮮卑也而居昌黎種族日繁其居處飲食皆日趨於華惟其桀暴貪悍樂鬪喜亂之志態則無時而可變也是以劉淵一倡而并雍之胡乘時四起自長淮之北無復晉土而為戰爭之場者幾二百年嗚呼後之人思為國家遠慮者音之事可鑒也已

綱秋八月侍中賈模卒以裴頠為尚書僕射夜目賈后淫虐日甚私於太醫令程據等賈模數為后言禍福后反以模為毀已而疏之模憂憤而卒裴頠雖后親屬然雅望素隆四海惟恐其不居權位頠拜尚書僕射又詔專任門下事頠上表固辭或謂曰君可以

言當盡言於中宮言而不從當遠引而去儻二者不

立雖有十表難以免矣頠不能從帝為入齷撞也駭

淮上聲嘗在華林園在河南河南府城聞蝦退蟆謂

左右曰此鳴者為官乎為私乎時天下荒饉百姓餓

死帝聞之曰何不食肉糜糜。煮肉由是權在羣下

政出多門賈賈后郭郭槐家恣橫貨賂公行南陽今

南南魯褒作錢神論以譏之其略曰錢之為體有乾

孔方無德而尊無勢而熱凡今之人惟錢而已頠薦平陽今山西韋忠於張

華華辟之忠辭疾不起人問其故忠曰張茂先張華

何不食肉糜

魯褒錢神論

綱鑑易知錄

卷三十一晉惠帝

十五



華而不實。裴逸民。字裴頌。愆而無厭。棄典禮而附賊后。此豈大丈夫之所為。常恐其溺於深淵而餘波及我。況可褻。牽裳。詩鄭風褻。而就之哉。關內侯索靖知天下將亂。指洛陽宮門銅駝。見二十八。歎曰。會見汝在荆棘中耳。綱冬十二月。廢太子遹。見上。為庶人。賈后。廢之。綱庚申永康元年春正月。幽故太子遹於許昌。今河南開封府。許州。綱三月。尉氏。今開封府。雨。去聲。血妖星見。現南方。太白晝見。中台星。三台之中。折也。目張華少子。躓。委勸華遜位。華曰。天道幽遠。不如靜以待之。

尉氏雨血

遂昌尹氏曰。觀綱目所書天變如此。讀者猶為寒心。孰謂張華號為博洽。乃欲靜以待之。不知弒太后。殺太子。靜邪。否邪。當時朝廷昏亂。在位者初無足責。獨一張華。似若可取。乃不能聽其子躓之言。遜位而去。未幾。遂赤其族。可哀也已。

趙王倫殺賈后

綱夏四月。趙王倫廢皇后賈氏為庶人。殺之。遂殺司空張華。僕射裴頌。自為相國。追復故太子位號。書。皇書弒恆也。此其書殺何弒逆之賊也。然則曷為不書誅不討。予倫也。其不以討予倫何。倫志將竊國。則非義討矣。張裴附賊后者也。則何以書官。不討倫之專殺也。其書遂殺何殺后。遂殺某。則其為后黨明矣。故太子位號。詔復之也。曷為不書詔策。賈氏之必殺太子。然後借以罪之者。倫之本謀也。不書詔復而

綱益方印錄 卷三十一 晉惠帝 十六



係之倫所以著倫志也綱目之旨深矣 **目**趙王倫宣帝子矯詔敕二部司

馬曰中宮與賈謐等殺太子今使車騎入廢中宮不

從者誅三族衆皆從之遣齊王冏武帝弟齊王攸之子將百人

排闥蛤迎帝幸東堂召賈謐斬之遂廢后為庶人倫

陰與孫秀謀篡位欲先除朝望且報宿怨元康六年趙王倫用

孫秀計深交賈郭賈后大愛信之因求錄尚書事張華裴頠固執不可倫秀由是怨之乃執張

華裴頠等於殿前皆斬之夷三族倫送賈庶人於金

墉城見上誅董猛孫慮程據等於是倫自為都督中

趙王倫與孫秀謀篡位

受制於秀秀為中書令威權振朝廷天下皆事秀而

無求於倫詔追復故太子適位號立臧通子為臨淮今

南鳳陽府王有司奏尚書令王衍備位大臣太子被

誣志在苟免請禁錮終身從之倫遂矯詔遣使齎金

屑酒賜賈后死於金墉城綱五月立臨淮王臧為皇

太孫書始此太孫綱秋八月淮南王允見上討趙王倫

不克而死綱趙王倫殺黃門郎潘岳衛尉石崇等書

賈黨也書殺書官何目初孫秀嘗為小吏岳屢撻之

崇之甥歐陽建素與倫有隙崇有愛妾綠珠秀求之

綠珠



乾沒

不與。及淮南王允敗，秀因稱崇岳，建奉允為亂，收之。崇歎曰：「奴輩利吾財耳。」收者曰：「知財為禍，何不早散之？」崇不能答。初，岳母常誚責岳曰：「汝當知足，而乾沒。」謂無潤及之，而取他人也。不已乎？及敗，岳謝母曰：「負阿母，遂皆族誅。」**綱**冬十一月，立皇后羊氏。后尚書郎玄之之女，秀之黨也。**綱**辛酉，永寧元年春正月，趙王倫逼奪璽綬，備法駕入宮，即位。帝出居金墉城。見尊為太上皇。廢皇太孫為濮陽今山東東昌府濮州王，殺之。以孫秀為侍中、中書監，其餘黨

狗尾續貂

白版封

五星縱橫經天

與皆為卿將，奴卒亦加爵位。每朝會，貂蟬侍中中常貂尾為飾，附蟬為文。貂取其內勁悍而外溫，潤蟬居高清潔，飲露而不食，故以為冠飾。盈坐時，人為去聲之諺曰：「貂不足，狗尾續。」府庫之儲不足以供賜與，應侯者多鑄印，不給，或以白版封之。**綱**三月，齊王冏見上及成都王穎見上、河間王顥安平獻王等舉兵討倫，倫遣兵拒之。**綱**閏月朔，日食。**綱**自正月至於是月，五星互經天，縱宗橫無常。嘗書災惑歲星，逆行矣。又嘗書五星逆行矣。然皆有定所也。未有縱橫經天，歷數月而未已者。自是以後，王室相屠，天下大亂，懷愍播蕩，神州陸沉，音災惑歲星逆行，見十二卷十五。此其應矣。**綱**夏四



月成都王穎擊敗倫兵帥師濟河左衛將軍王輿等迎帝復位倫伏誅綱六月以齊王冏為大司馬輔政成都王穎為大將軍河間王顥為太尉各還鎮目齊成都河間三府各置掾視屬四十人武號森列文官備員而已識者知兵之未戢也新野今河南南陽府新野縣王歆說冏奪穎兵權長沙王乂見上亦勸穎圖冏聞者憂懼盧志謂穎曰大王逕前濟河功無與二然兩雄不俱立宜因太妃穎母微疾求還定省委重齊王以收四海之心穎從之表稱冏功德宜委以萬機即辭

歸鄴見上卷由是士民之譽聲皆歸穎

綱壬戌太安元年夏立清河王覃為皇太子目齊王

冏欲久專政以帝子孫俱盡大將軍穎有次立之勢

清河今山東東昌府恩縣王覃武帝孫也方八歲上表請立為

皇太子綱冬十二月河間王顥使長沙王乂殺齊王

冏冏驕奢廢朝則有罪矣其書殺何顥私也冏以

則私矣綱目書殺所以目齊王冏驕奢擅權起府第

與西宮等侍中嵇奚紹上疏曰存不忘亡易之善戒

也易繫辭下傳君子安而不忘危存而不忘亡治而不忘亂臣願陛下無忘金墉



張翰尊鱸  
之思

見上大司馬無忘穎上。穎水之上在河南河南府登封縣西去年齊王問討趙王倫於穎上屢為大將軍無忘黃橋。去年成都王穎討倫將張泓所破。趙王倫至黃橋為倫將孫會則禍亂之萌無由而兆矣。問耽於宴樂不

入朝見坐拜百官符敕三臺。見二十卷八選舉不均嬖寵

用事張翰顧榮。去年齊王問辟張翰為掾顧榮為主簿皆慮及禍翰因

秋風起思菰菜。菰彫胡也江南人呼為茭草尊羹。純羹以五味和

適志耳富貴何為即引去榮故酣飲不省府事以廢

職徙為中書侍郎穎川。今河南開封府許州處士庾袞聞問葦

庾袞逃林  
慮山中

年不朝歎曰晉室卑矣禍亂將興帥妻子逃於林慮

問今河南彰德府林縣山中問以河閒王顓本附趙王倫恨之

顓長史李含因說顓曰成都王至親有大功推讓還

藩甚得衆心齊王越親而專政朝廷側目今檄徵兵

書長沙王使討齊齊王必誅長沙吾因以為齊罪而

討之去齊立成都除逼建親以安社稷大勳也顓從

之檄又使討問問衆大敗執問斬之同黨皆夷三族

綱癸亥二年秋七月河閒王顓成都王穎舉兵反九

月帝自將討穎顓將張方入城大掠百成都王穎恃



首風兩端

功驕奢，嫌長沙王乂在內，不得逞其欲。與河間王顥共表，乂論功不平，專擅朝政，請遣乂還國。顥以張方為都督，將精兵七萬東趨洛陽。穎以陸機為前鋒，都督督王粹。歲率秀、石超等軍二十餘萬向洛陽。機以寄雞也旅客事穎，一旦頓居諸將之右。粹等心皆不服。孫惠勸機讓都督於粹。機曰：「彼將謂吾首風兩端，西漢灌夫傳首風兩端，陸佃云：風性疑出穴多不果，故持兩端者謂之首風。適所以速禍也。」帝如十三里橋，乂使皇甫商將萬餘人拒張方於宜陽。今河南河南府宜陽縣方襲敗之。帝幸緱氏。見十四卷十九擊牽

白帽

華亭鶴唳

秀走之。張方入京城，大掠，死者萬計。綱冬十月，長沙王乂奉帝及穎兵戰于建春門，大破之。帝自緱氏還宮，乂奉帝與陸機戰于建春門，機軍大敗。初，宦者孟玖有寵於穎，與機有隙。至是，玖譖於穎曰：「機有二心於長沙，牽秀等素諂事玖，相與證之。」穎大怒，使秀將兵收機。機聞秀至，釋戎衣，著白帽。士服也，狀如并缺與秀相見，為牋辭穎，既而歎曰：「華亭鶴唳，今為接官亭，松江產鶴唳，鶴鳴也。可復聞乎？」秀遂殺之。穎又收陸雲機弟及機司馬孫拯，整下獄。玖催令



綱鑑易知錄

卷三十一

晉惠帝

殺雲夷三族獄吏掠拯數百兩蹠華上聲。腿兩骨。旁日內外蹠。

見現終言機冤吏知拯義烈謂曰二陸之枉誰不知

之君何不愛身乎拯仰天歎曰陸君兄弟世之奇才

吾蒙知愛今既不能救其死忍復從而誣之乎玖等

令獄吏詐為拯辭亦夷三族拯門人費慈宰意詣獄

明拯冤拯譬遣之曰吾義不負二陸死自吾分卿何

為爾邪曰君既不負二陸僕又安可負君固言拯冤

玖又殺之綱十一月長沙王又奉帝討張方不克穎

進兵逼京師詔雍州今陝西刺史劉沉討顓

孫拯不負

二陸

費慈不負

孫拯

綱甲子永興元年漢高祖劉淵元熙元年。成大宗李雄建興元年。是歲僭國二大

一小春正月東海今江南淮王越晉宗室使張方殺

長沙王又穎入京師自為丞相尋還鎮鄴見上綱雍

州刺史劉沉及顓戰敗死之目顓聞沉兵起退入長

安今西安府沉渡渭渭水在西北而軍與顓戰顓黨張

輔橫擊之沉兵敗沉南走獲之沉謂顓曰知己之惠

輕去年祖逖言於長沙王又曰劉沉忠義果毅君臣

之義重沉不可違天子之詔量疆弱以苟全投袂拂

而起之日期之必死菹醢海之戮其甘如薺泚。詩

劉沉死節

綱鑑易知錄

卷三十一

晉惠帝

二二



謂茶苦其甘如薺茶苦菜薺甘菜頤怒斬之綱二月穎廢皇后羊氏

及太子覃綱頤表穎為皇太弟自為太宰雍州牧綱

秋七月東海王越奉帝征穎復皇后太子穎遣兵拒

戰蕩陰侍中嵇吳紹死之帝遂入鄴越走歸國目穎

僭侈日甚東海王越與右衛將軍陳軫軫勒兵入雲

龍門以詔召三公百僚戒嚴討穎復皇后羊氏及太

子覃越奉帝北征徵前侍中嵇紹詣行在天子以四

行日乘輿侍中秦準謂紹曰今往安危難測卿有佳

馬乎紹正色曰臣子扈衛乘輿死生以之佳馬何

稽紹死節

佳馬何為

為越檄吸徵召四方兵比至安陽今河南彰德府安陽縣衆

十餘萬穎遣石超率眾拒戰陳軫弟自鄴見赴行在

云鄴中皆已離散由是不甚設備超軍奄忽至乘輿

敗績於蕩陰今彰德府帝頰中三矢百官侍御皆

散嵇紹朝服登輦連上聲人以身衛帝被殺血濺

薦也激帝衣穎迎帝入鄴左右欲浣緩帝衣帝曰嵇

侍中血勿浣也陳軫上官已奉太子覃守洛陽越還

東海綱幽州今直隸都督王浚并兵州今山西刺史

東嬴公騰東海王起兵討穎綱八月穎殺東安王繇

稽侍中血

綱鑑易知錄 卷三十一 晉惠帝 二三



元帝沉敏  
有度量  
王道識量  
清遠

琅邪王睿走歸國。目穎怨東安王繇。見上前議。初帝北征  
繇勸穎釋甲編素殺之。繇兄子琅邪王睿。見上沉敏  
出迎請罪。穎不從。殺之。繇子參軍王導善導識量清  
有度量為左將軍與東海。見上參軍王導善導識量清  
遠以朝廷多故每勸睿之國及繇死睿從帝在鄴恐  
及禍將逃歸穎先救關津無得出貴人睿至河陽今  
南懷慶府孟縣為津吏所止從者宋典自後來以鞭拂睿而  
笑曰舍長。舍中之長相稱常人之辭官禁貴人汝亦被拘邪吏乃  
聽過至洛陽迎太妃夏侯氏俱歸國。綱張方復入京  
城廢皇后太子。綱劉淵自稱大軍。蟬于。目初穎表旬

奴左賢王劉淵監五部。見上卷二十八軍事使將兵在鄴淵  
子聰驍勇絕人博涉經史善屬文。彎弓三百斤弱  
冠。貫。曲禮二。十日弱冠遊京師名士莫不與交淵從祖宣謂  
其族人曰漢亡以來我單于。匈奴天子之號徒有虛號無復  
尺土自餘王侯降同編戶。列次民籍也今吾眾雖衰猶不  
減二萬奈何斂手受役奄。忽也過百年左賢王英武超  
世天苟不欲興匈奴必不虛生此人也。今司馬氏骨  
肉相殘四海鼎沸復呼韓邪。見十六卷之業此其時  
矣乃相與謀推淵為大單于使其黨呼延攸。匈奴名也復姓



劉淵說司馬穎

呼延氏詣鄴告之。淵曰：穎請歸會葬，穎勿許。淵令攸先歸，告宣等使招集五部，聲言助穎，實欲叛之。及幽并起兵，見淵說穎曰：今二鎮跋扈，見二十三卷二十五，恐非宿衛及近郡士衆所能禦也。請還說五部赴國難。穎曰：吾欲奉乘輿還洛陽，傳檄見九卷八，天下以逆順制之，何如？淵曰：殿下武皇帝之子，有大勳於王室，威恩遠著。王浚豎汝子東嬴疏屬，豈能與殿下爭衡邪？但殿下發鄴宮，示弱於人，洛陽不可得至。雖至洛陽，威權不復在殿下也。願撫勉士衆，靖以鎮之。淵為殿下以二

部摧東嬴三部梟王浚，二豎之首可指日而懸也。穎悅，拜淵為北單于參丞相軍事。淵至左國城，見遼東北劉宣等上大單于之號。二旬之間，有衆五萬都於離石，今山西汾州。綱幽并兵至鄴，穎奉帝還洛陽。浚大掠鄴中而還。目劉淵聞穎去，鄴歎曰：不用吾言，遂自奔潰。會真奴才也。然吾與之有言矣，不可以不救。將發兵擊鮮卑烏桓，俱東胡之在遼西者。劉宣等諫曰：晉人奴隸御我，今其骨肉相殘，是天棄彼而使我復呼韓邪之業也。鮮卑烏桓我之氣類，可以為援，奈



劉淵欲為漢高魏武

巴氏李雄

稱王

何奴劉淵

稱王

綱鑑易知錄

卷三十一

二五

何擊之。淵曰：善。大丈夫當為漢高魏武。呼韓邪何足

效哉。宣等稽首曰：非所及也。綱：冬十月，李雄巴氏李特

子自稱成都今四川成都府王。初巴氏李特據廣漢進攻成

領其眾流死雄代之。攻走都為刺史羅尚所殺弟流代

羅尚。遂入成都。至是稱王。綱：劉淵自稱漢王。目：劉淵

遷都左國城。胡晉歸之者愈眾。淵謂羣臣曰：昔漢有

天下久長，恩結於民。吾漢氏之甥，約為兄弟。兄亡弟

紹，不亦可乎？乃建國號曰漢，依高祖稱王，尊安樂公

禪為孝懷皇帝，以右賢王宣為丞相，崔游為御史大

夫。後部人陳元達為黃門郎，族子曜為建武將軍，游

固辭不就。元達事淵，屢進忠言，退而削草，雖子弟莫

得知也。曜生而眉白，自有赤光，幼聰慧，有膽量，早孤

養於淵。及長，儀觀貫儀魁偉，性拓落豁達，高亮高

貌，與眾不羣，好讀書，善屬祝文，鐵厚一寸，射石而洞

之。劉聰重之，以為漢世祖魏武帝之流。綱：十一月，張

方遷帝於長安。見上二僕射夜荀藩立畱臺於洛陽。

復皇后羊氏。綱：十二月，太宰顓廢太弟穎，更立豫章

王熾。見上為皇太弟。目：詔穎還第，而以顓都督中外

又以東海王越為太傅，與顓夾輔帝室。王戎參錄朝

綱鑑易知錄 卷三十一 晉惠帝 二六



綱鑑易知錄 卷三十一 晉惠帝 二七

賈渾夫婦

政王衍為左僕射。張方為中領軍錄尚書事。越辭太  
傅不受。綱漢寇太原西河郡。目漢王淵遣劉曜寇太  
原。今山西太原府。取泫氏。今山西澤州高平縣。喬晞寇西河。今山西汾州府。  
取介休。今汾州府介休縣。介休令賈渾不降。晞殺之。將納其  
妻宗氏。宗氏罵晞而哭。晞又殺之。淵聞之大怒。曰。使  
天道有知。喬晞望有種乎。追還降秩四等。收葬渾屍。  
綱乙丑二年。漢元熙二年。夏四月。張方復廢羊后。綱狄  
月。成都故將公師藩寇掠趙魏。書法此其書寇何成都  
將也。寇藩所。目成都王穎既廢。其故將公師復藩等  
以寇穎也。

石勒為師  
權奴

自稱將軍起兵。趙魏眾至數萬。初上黨。今山西潞安府長子縣。  
武鄉羯。結人。羯本匈奴別部。散居上黨武鄉。羯室因號焉。石勒。字世龍。有  
膽力。善騎射。并州。見上二。大饑。東嬴公騰執諸胡於  
山東。賣充軍。實勒亦被掠。賣為荏。池平。今山東東昌府荏平縣。  
人師。權奴。權奇其狀貌而免之。勒乃與牧帥牧馬之  
汲桑。結壯士為羣盜。及藩起。桑與勒帥數百騎赴之。  
桑始命勒以石為姓。勒為名。藩攻陷郡縣。轉前攻鄴。  
范陽。今直隸順天府涿州。王虓。孝平聲。遣其將苟晞擊走之。綱八  
月。東海王越。范陽王虓發兵西豫州。見上卷。刺史劉

綱鑑易知錄 卷三十一 晉惠帝 二七



劉弘遺書  
上表

喬拒之。太宰顓遣張方助喬。冬十月，襲虢破之。目鎮南將軍劉弘遣喬及越書使解怨釋兵，同獎王室，皆不聽。弘又上表曰：自頃兵戈紛亂，構於羣王，載籍以來，骨肉之禍，未有如今者也。萬一四夷乘虛為變，此亦猛虎交鬪，自效於卞莊。見九卷者也。謂宜速詔越等，令兩釋猜疑，各保分局。自今有擅興兵馬者，天下共伐之。時顓方拒關東，倚喬為助，不納。綱十二月，陳敏據江東，劉弘遣江夏太守陶侃將兵討破之。目初陳敏廣陵既克石冰。義陽蠻張昌將石冰據臨淮陳敏擊斬之，自謂勇略

無敵，遂據歷陽。

今江南和州

以叛。又使錢璠等南略江州。

今江西南昌府

其弟斌東略諸郡，遂據江東。以顧榮為右將

軍，賀循為丹陽。

今江南寧國府

內史周玘

起為安豐。

故城在江南鳳

陽府

太守循佯狂得免。玘亦稱疾。劉弘荆州遣江夏

今湖廣武昌府

太守陶侃將兵討敏。侃與敏同郡，又同歲舉

吏。或謂弘曰：侃脫有異志，則荆州無東門矣。弘曰：侃

之忠能，吾得之已久，必無是也。侃聞之，遣子洪詣弘

以自固。弘引為參軍，資而遣之。曰：匹夫之交，尚不負

心，況大丈夫乎？敏遣陳恢寇武昌，侃禦之。以運船為

劉弘信任  
陶侃

以運船為  
戰艦



戰艦成上聲或以為不可。侃曰：用官船擊官賊，何為不可？侃與恢戰，屢破之。

綱丙寅。光熙元年。漢元熙三年。成晏平元年。春正月朔，日食。太

宰顛殺張方。成都王穎奔長安。見上。二書方不書誅。計也。方之罪。顯為之。

綱夏四月，東海王越進屯溫。今河南懷慶府溫縣。遣

郝弘入長安，奉帝東還。綱六月，至洛陽，復羊后。綱成

都王雄稱成皇帝。李雄即帝位，國號大成。追尊父特日景皇帝。綱秋八月，

以東海王越為太傅，錄尚書事。范陽王虓為司空，鎮

鄴。綱荆州都督新城今湖廣鄖陽府房縣。公劉弘卒。且時天下

劉公一紙書

大亂。弘專督江漢，威行南服。事成，則曰：某人之功如

敗，則曰：老子之罪。每有興發，手書守相。郡守。丁寧款

密。人皆感悅，爭赴之。咸曰：得劉公一紙書，賢於十部

從事。部從事，都督屬官。先是，每有興發，必敕部從事。分行所屬，催督唯劉弘則以手書徵集之。故云。

至是卒。諡曰元。綱九月，頓丘今直隸大名府開州。太守馮嵩執

成都王穎，送鄴。兗州刺史苟晞擊斬公師藩。冬十月，

范陽王虓卒。長史劉興誅穎。綱十一月，帝中毒崩。太

弟熾即位，尊皇后曰惠皇后。立妃梁氏為皇后。且帝

食餅中毒而崩。或曰：太傅越之鳩朕去也。鳩，毒也。言越置毒於



餅羊后自以於太弟熾為嫂恐不得為太后將立清  
 中河王覃見上十九侍中華混露版見二十馳告太傅  
 越名太弟入宮即帝位尊后曰惠皇后居弘訓宮懷  
 帝始遵舊制於東堂聽政每至宴會輒與羣臣論衆  
 務考經籍黃門侍郎傅宣歎曰今日復見武帝之世  
 矣

遂昌尹氏曰晉惠庸愚人皆知之晉武溺於所  
 愛不能於子弟中擇賢而立遂使禍亂交作四  
 海分崩綱目於惠帝之事初無貶詞然今年書  
 弒太后明年書殺太子又明年書遷帝于金墉  
 書廢皇后太子至於入奉帝討張方也越奉帝  
 征穎也張方遷帝長安也神弘奉帝東還也莫

不悉書于冊於此見晉惠之為君動輒制於他  
 人之手如嬰兒玩弄於股掌之上欲東而東欲  
 西而西莫適為主特一木偶人而已是以始焉  
 不保母后次焉不保妻子終焉不保其身是皆  
 愚庸之故也夫以漢質帝之幼冲食餅中毒尚  
 能急召大臣了了言之故綱目得以正梁冀之  
 誅今晉惠歷年許久乃莫能一言故雖或者以  
 為越之所為然綱目不明其故直以中書書之  
 蓋欲使後人知其庸繆雖其身之大禍且晉漢  
 莫能知所以戒有國者置嗣不可不謹也註質  
 帝見二十三  
 卷二十五

綱十二月南陽王模誅河間王顒發顒穎煽禍天下  
 明傾覆故雖假手  
 於人皆目太傅越以詔徵顒為司徒顒就徵模自許  
 正其誅昌今河南開封府許州遣將邀殺之綱葬太陽陵在河南府  
 洛陽縣綱



以劉琨為并

兵州

今山西太原府

刺史。

尺木堂綱鑑易知錄卷三十

尺木堂綱鑑易知錄卷三一

周之炯靜專

通鑑綱目定本

山陰吳乘權楚材同輯

周之燦星若

晉紀

孝懷皇帝

名熾武帝第二十五子惠帝無嗣立為皇太弟至是即位。在位六年為漢將執歸弒

之壽三十歲謚法慈仁短折曰懷。

綱丁卯

孝懷皇帝永嘉元年

漢元熙四年

春三月陳敏將

顧榮周玘

俱見上卷

殺敏以降

綱立清河王

覃

見上卷二



九弟詮為皇太子。綱太傅越出鎮許昌。見上卷末曰帝親

覽大政。畱心庶事。越不悅。固求出藩。綱夏五月。羣盜

汲桑石勒。俱見上卷入鄴。今河南彰德府臨漳縣殺都督新蔡

府新蔡縣。王騰復攻兗州。太傅越遣荀晞討之。綱

秋七月。以琅邪王睿。見上卷為安東將軍。都督揚州

諸軍事。鎮建業。曰睿至建業。今江南江寧府以王導為謀主。

推心親信。每事咨焉。睿名論。名譽素輕。吳人不附。居

久之。士大夫莫有至者。會睿出觀禊。係禊。被也。見十一卷上導

使睿乘肩輿。輿也具威儀。導與諸名勝皆騎從。紀瞻顧

琅邪以王導為謀主

榮等見之。驚異。相帥拜於道左。導因說睿曰。顧榮賀

循。此士之望。宜引之以結人心。二子既至。則無不來

矣。睿乃使導躬造之。循榮皆應命。以循為吳國內史。

榮為軍司。加散騎常侍。凡軍府政事皆與之謀。又以

紀瞻為軍祭酒。下壺。憊為從事中郎。周玘劉超張闔

開孔衍皆為掾。硯屬導說睿謙以接士。儉以足用。以

清靜為政。撫綏新舊。故江東歸心焉。綱苟晞擊汲桑

石勒。大破之。桑走死。勒降漢。綱冬十一月。以王衍為

司徒。曰衍說太傅越曰。朝廷危亂。當賴方伯。宜得文

石勒降漢



王衍三窟

武兼資以任之。乃以弟澄為荊州今湖廣都督。族弟敦為青州今山東刺史。語去聲之曰：荊州有江漢之固，青州有負海之險。卿二人在外，而吾居中，足以為三

窟。坤入矣。窟，穴也。國策：馮煖謂孟嘗君曰：狡兔有三窟，已就君姑高枕為樂矣。

致堂胡氏曰：王衍為三公，所歷變亂多矣，不聞

牆實窟虛

尚且飾高情為遠論，欲欺石勒為勒，直言所折，遂無以對。死於排牆之下，當知牆之為實而窟之為虛也。豈不深垂後世之戒哉。

綱 慕容廆見上自稱鮮卑大單于。

綱 戊辰二年漢末鳳元年春正月朔日食。二月太傅越

殺清河王覃。綱 夏五月漢王彌寇洛陽。張軌涼州刺史

張軌遣將入衛

遣督護北宮復姓純入衛，擊破走之。詔

封張軌西平今陝西行都郡公。軌辭不受。時州郡之

使莫有至者。軌獨貢獻不絕。綱 秋七月漢徙都蒲子。

綱 冬十月漢王淵稱皇帝。

正月朔癸惑犯紫微

綱 己巳三年漢河瑞元年春正月朔癸惑南方火星出則

喪儀犯紫微中宮天極星其一書非日食不書晦朔

異也。癸惑犯紫微，異矣。而見於三朝，甚大異也。故詳

之。綱 蓋易甲錄 卷三十一 晉懷帝 三







君子營

秦氏蒲洪  
稱公

綱以王衍為太尉。夏大旱。目江漢河洛可涉。綱漢石勒寇鉅鹿。今直隸順德府鉅鹿縣。常山。今直隸真定府。目勒眾至十餘萬。集衣冠人物。別為君子營。以張賓為謀主。初賓好讀書。闊達有大志。常自比張子房。張良。及勒徇日。徇山東。賓謂所親曰。吾歷觀諸將。無如此胡將軍者。可與共成大業。乃提劍詣軍門大呼請見。勒亦未之奇也。賓數朔以策干勒。已而皆如所言。由是奇之。

綱庚午四年。漢烈宗劉聰光興元年。秋七月。漢主淵卒。太子和立。其弟聰弑而代之。綱氏酋蒲洪自稱略陽公。目洪

略陽今陝西漢中府略陽縣。臨渭故城在漢中府城西北。氏酋也。驍勇多

權略。羣氏畏服之。漢拜洪平遠將軍。不受。自稱秦州

刺史。略陽公。綱流民王如寇南陽。今河南南陽府。

以附漢。綱冬十月。漢石勒擊并王如兵。遂寇襄陽。今湖北襄陽府。

十一月。太傅越率兵討之。次見七于項。今河南開封府

項城縣。

綱辛未五年。漢嘉平元年。春三月。太傅越卒于項。以

苟晞為大將軍。督六州。青徐兗目越以後事付王衍

而卒。衍奉越喪還葬東海。見上卷綱夏四月。漢石勒



石勒殺王衍

追敗越軍於苦怙縣。執王衍等殺之。明發王衍風流相  
且首為三窟之計。今乃為羯奴所殺。如斃犬豕。方且  
俯首乞憐。之不暇。一代人物。果安在哉。然襄陽王範  
毅然正色。何以不得書死之。司馬越敗亂天下。範等  
從而和之。斷喪帝室。委棄乘輿。大節若此。他何足數。  
按此行。自衍範而下。諸王及貴臣死者甚眾。綱目皆  
棄而不錄。僅書執衍等殺之。且削去其官。則其賤之  
之意。為可知矣。略 曰。勒帥輕騎追太傅越之喪。及於  
而不書。初非過也。 苦縣故城在江南。大敗晉兵。縱騎圍而射。石之將士  
鳳陽府亳州。十餘萬人。無一免者。執太尉衍等。問以晉故。衍具陳  
禍敗之由。云計不在已。且自言少無宦情。不豫世事。  
因勸勒稱尊號。冀以自免。勒曰。君少壯登朝。名蓋四

襄陽神色  
儼然

海身居重任。何得言無宦情邪。破壞怪天下。非君而  
誰。眾人畏死。多自陳述。獨襄陽王範神色儼然。顧呵  
之曰。今日之事。尚復紛紜。勒謂孔萇 長曰。吾行天下  
多矣。未嘗見此輩人。當可存乎。萇曰。彼皆晉之王公。  
終不為吾用。勒曰。雖然。要不可加以鋒刃。夜使人排  
牆殺之。剖越柩焚其尸。曰。亂天下者。此人也。吾為天  
下報之。綱五月。漢人入寇。六月。陷洛陽。殺太子詮。遷  
帝于平陽。封平阿公。曰。漢主聰使呼延晏將兵二萬  
七千寇洛陽。比及河南。晉兵前後十二敗。劉曜王彌



石勒皆引兵會之。彌晏克宣陽門入宮大掠。帝欲奔長安。今陝西西安府長安縣漢兵追執之。曜自西明門入。殺太子詮等。遷帝於平陽。見上漢以帝為左光祿大夫。封

平阿公。以侍中庾珉民王雋俊為光祿大夫。綱琅邪王睿遣兵擊江州刺史華軼。斬之。時海內大亂。獨

江東差雌安。中國士民避亂者多南渡江。王道說睿收其賢俊。辟壁掾舉也屬官屬也刁協。王承下壺。諸

葛恢。陳頤。均庾亮等百餘人。時人謂之百六掾。及承荀藩檄。吸。荀藩建行臺於密傳檄。四方推琅邪王睿為盟主。承制署置江州

百六掾

今江西南昌府刺史華軼及豫州今河南開封府陳州刺史裴憲皆不

從命。睿遣王敦甘卓周訪合兵擊軼。斬之。憲奔幽州。今直隸順天府綱冬十月。馮翊太守索綝琛等擊敗漢兵

於長安。十二月。迎秦王業入雍城。目初索綝為馮翊太守。與安夷故城在陝西鳳翔府隴州護軍麴允安

定。今陝西平涼府太守賈疋雅謀復晉室。帥眾五萬向長安。大敗劉曜於黃丘。實實云地名。未詳處所。兵勢大振。閻鼎欲奉

秦王業。吳孝王晏之子。晏見上卷六入關據長安。以號令四方。荀藩周嶺等皆山東人。不欲西行。中途逃散。嶺奔江



東鼎與業至藍田今西安府藍田縣遣人告疋疋遣兵迎之

入于雍城今西安府渭南縣綱琅邪王睿以周顛為軍諮祭

酒目前騎都尉桓彝避亂過江見睿微弱謂顛曰我

以中州多故來此求全而單弱如此將何以濟既而

見王導共論世事退謂顛曰向見管夷吾管仲字無復

憂矣諸名士遊宴新亭在江南江寧府城南俯瞰江渚顛中坐歎曰

風景不殊舉目有山河之異因相視流涕導以悄然

變色曰當共戮力也并力王室克復神州中國曰赤何

至作楚囚對泣邪眾皆收淚謝之

江左管夷吾新亭遊宴

綱壬申六年漢嘉平二年書於是帝遷平陽踰年矣書六

王在雍則正綱春二月漢封帝為會稽郡今浙江

公曰漢主聰謂帝曰卿昔為豫章王見上朕與王武

子王濟字造卿卿贈朕柘弓周禮考工記弓人取材柘為上銀研同卿

頗記否帝曰臣安敢忘之但恨爾日不早識龍顏聰

曰卿家骨肉何相殘如此帝曰大漢將應天受命故

為陛下自相驅除此殆天意非人事也綱張軌見上

遣兵詣長安馳檄關中共書遣兵何子義也懷帝

矣於是復書遣兵詣長安法之世書遣北宮純入衛

張軌遣兵詣長安

柘弓銀研

綱監易知錄

卷三十一 晉懷帝

代



幾諫無異  
犯顏

正等進圍長安。漢劉曜敗走。秦王業入長安。綱漢太保劉殷卒。書卒。僭國臣。法錄賢也。殷不為犯顏忤旨。然因事進規。補益甚多。嘗戒子孫曰：事君當務幾諫。凡人尚不可面斥其過。況萬乘乎。夫幾諫之功。無異犯顏。但不彰君之過。所以為優耳。綱秋九月。賈疋等奉秦王業為皇太子。建行臺。綱冬十二月。盜殺賈疋。麴允領雍州刺史。初賈疋入關。殺漢梁州刺史彭仲蕩。至是其子天護帥羣胡攻疋。殺之。衆推麴允領州。綱前太子洗馬。見二十九卷十六。衛玠卒。書卒。前官。法錄賢也。綱玠

權之孫也。美風神。善清談。常以為人有不及。可以情

怨。非意相干。可以理遣。故終身不見喜愠之色。綱羌

西羌姚弋仲稱公

會姚弋仲自稱扶風。鳳翔府。公。綱弋仲南安。今陝西鞏昌府。

赤亭。在鞏昌府隴西縣。羌也。東徙榆眉。質實云地名。未詳處所。戎夏襁

聲。負隨之者數萬。

孝愍皇帝。名業。吳王晏之子。武帝之孫也。懷帝遇害。即位於長安。在位四年。為漢將執而弑之。

壽四十八歲。諡法在國遭憂曰愍。

瑒雋死節

綱癸酉。孝愍皇帝建興元年。漢嘉平三年。春二月。漢主劉

聰弑帝於平陽。庾珉王雋死之。書珉雋始以悲憤見惡於聰。繼有告其

應劉琨者。於是殺之。而帝亦遇害。則二臣之死。先於帝矣。綱日曷為先書弑。先書弑。所以著二臣之死。為



帝而死也。大書死之。其為死節之勸深矣。正月朔，漢主聰宴羣臣於光極殿，使帝著青衣行酒，庾珉、王雋等不勝悲憤，因號哭。聰惡之。二月，有告珉等謀以平陽應劉琨者，聰遂殺珉、雋等。帝亦遇害，諡曰孝懷。夏四月，太子業即位於長安，索綝領太尉。帝凶問至長安，皇太子舉哀，因加元服，即帝位。以梁芬為司徒，麴允、索綝為僕射。夜，尋以綝為衛將軍，領太尉軍國之事，悉以委之。綱：琅邪王睿以華譚為軍諮祭酒，陳頴均為譙郡太守。五月，以琅邪王睿為左丞相，南

祖逖聞雅起舞

陽王保橫之子為右丞相，分督陝今河南南東西諸軍。事綱：左丞相睿以祖逖別為豫州刺史。目：逖，范陽今直隸順天人，少有大志，與劉琨俱為司州今河南南主簿。同寢，中夜聞雞鳴，蹴琨覺，教曰：「此非惡聲也。」因起舞。及渡江，左丞相睿以為軍諮祭酒，逖居京口。今江南糾合驍健，言於睿曰：「晉室之亂，非上無道而下怨叛也。由宗室爭權，自相魚肉，遂使戎狄乘隙，毒流中土。今遺民思奮，大王誠能命將出師，使如逖者統之，以復中原，郡國豪傑必有望風響應者矣。」睿素無北伐之



中流擊節  
警清中原

志以逖為豫州見上刺史給千人廩布三千匹不給  
 鎧開上聲也仗兵器也使自名募逖將其部曲百餘家渡  
 江中流擊楫而誓曰祖逖不能清中原而復濟者有  
 如大江遂屯淮陰今江西南起冶鑄兵募得二千餘人  
 而後進綱陶侃武昌太守破走杜弢治嘉五年  
 湘州流民作亂推杜弢為刺史王敦表侃為荆州  
 史湘州今湖廣長沙府王敦表侃為荆州廣荆  
 州刺史綱冬十二月石勒遣使奉表於王浚幽州都  
 府今直隸曰浚謀稱尊號矜豪日甚石勒欲襲之遣  
 舍人王子春奉表於浚曰勒本小胡遭世饑亂流離

如日墮于地

屯厄竄命冀州今直隸真竊相保聚以救性命今晉  
 祚淪夷中原無主為帝王者非公復誰願殿下應天  
 順人早登皇祚勒奉戴殿下如天地父母殿下察勒  
 微心亦當視之如子也浚甚喜謂子春日石公可信  
 乎子春日殿下中州貴望威行夷夏石將軍非惡帝  
 王不為而讓於殿下顧以帝王自有歷數非智力之  
 所取故也又何怪乎浚大悅綱左丞相睿遣世子紹  
 即明鎮廣陵今江西南  
 帝揚州府  
 綱甲戌二年漢嘉平春正月有如日墮于地又有三



三日相承  
東行

星隕化肉

日相承東行。書法如日何非日也。有也者世所無有也。漢成之篇書有兩月相承晨見東方亦所無有之辭也。愍帝之世變莫大於此者。至太興元年又書日夜出高三丈晉之中葉何其多變哉。終綱目千三百六十二年三日相承夜出三丈各一書而已矣。  
兩月相承見十有流星隕于平陽。見上北化為肉  
長三十步廣二十七步綱二月以張軌為大尉涼州。見上牧劉琨為大將軍。綱三月漢石勒襲薊。府計。今順天大興縣陷之殺王浚師還薊降於段匹磾。低目勒將襲王浚而未發。張賓曰。豈非畏劉琨及鮮卑烏桓。見上卷二十五為吾後患乎。勒曰。然。賓曰。劉琨王浚雖同名晉臣實為仇敵。

石勒襲王浚

石勒責王浚

若脩牋於琨送質。至請和。琨必喜我之服而快浚之亡。終不救浚而襲我也。用兵貴神速。勿後時也。勒遂以火宵行遣使奉牋於琨。自陳罪惡請討浚。自效琨大喜。三日勒軍達易。亦水在順天府固安縣浚將佐皆曰。胡貪而無信。必有詭計。請擊之。浚怒曰。石公來。正欲奉戴我耳。敢言擊者斬。設饗以待之。勒晨至薊。叱門者開門。浚始懼。勒升其聽事。中庭也執浚於前。浚罵曰。胡奴。調去聲戲弄也。乃公猶言汝。何凶逆如此。勒曰。公位冠貫元台。手握疆兵。坐觀本朝傾覆。福曾不救援。乃欲



石勒喜得二子

自尊為天子。非凶逆乎。即斬之。浚將佐等詣軍門謝罪。前尚書裴憲從事中郎荀綽獨不至。勒召而讓之。憲等請就死。不拜而出。勒謝之。待以客禮。勒籍浚將佐親戚家貲皆巨萬。惟憲綽止有書百餘卷。音映衣也。書鹽米各十餘斛而已。勒曰。吾不喜得幽州。喜得二子。以憲為從事中郎。綽為參軍。以故尚書劉翰行幽州刺史。戍薊。置守宰而還。劉翰不欲從。勒乃歸段匹磾。鮮卑段氏匹磾遂據薊城。綱夏五月。太尉涼州牧西平公張軌卒。子寔嗣。

鮮卑拓跋猗盧為王

陶侃運甓

綱乙亥三年。漢建元元年春二月。以左丞相庾為丞相。都督中外諸軍事。南陽王保為相國。劉琨為司空。綱進

代。今山西大猗盧公猗盧。拓跋氏名猗盧。鮮卑索頭部也。爵為代王。懷帝

四年。拓跋猗盧助劉琨破匈奴劉虎。與白部鮮卑琨表。猗盧為大單于。封代公。至是進爵為王。後為元魏。綱夏六月。陶侃擊杜弼。破之。弼走死。湘州平。見上。丞

相庾加王敦都督江揚等州軍事。綱王敦徙陶侃為廣州刺史。書直書敦徙。法惡專也。目時王機盜據廣州。今廣東廣州府。

侃至。遣督護計機走之。廣州遂平。侃在州無事。輒朝運百甓。平入聲。甓。甌也。即甌。甓。甌也。於齋外。暮運於齋內。人問其故。



答曰。吾方致力中原。過爾優逸。恐不堪事故。習勞耳。

綱。丙子四年。漢麟嘉元年。春二月。代六脩。猗盧子。弒其君猗

盧普根。猗奄子。討之而立。尋卒。鬱律。猗盧弟。立。綱。張寔

遣兵入援。書前書張軌遣都護入衛矣。又書張軌遣兵詣長安矣。於是復書張寔遣兵入援。

安。且送諸郡貢計。貢獻計簿。詔拜寔都督陝西諸軍事。綱。

秋七月。漢劉曜陷北地。進至涇陽。目。曜取北地。今陝西

陽。進至涇陽。今陝西西安府涇陽縣。渭北諸城悉潰。曜獲將

軍魯充。梁緯飲之酒。曰。吾得子。天下不足定也。充

拓跋鬱律

張氏父子可謂能事君

義士貞女

吉朗死節

曰。身為晉將。國家喪敗。不敢求生。若蒙公恩。速死為

幸。曜曰。義士也。與之劍。令自殺。緯妻辛氏美色。曜將

妻去。辛氏大哭曰。妾夫已死。義不獨生。且一婦人

而事二夫。明公又安用之。曜曰。貞女也。亦聽自殺。皆

以禮葬之。綱。冬十一月。漢劉曜陷長安。帝出降。御史

中丞吉朗死之。漢封帝為懷安侯。書帝出降。與遷

帝稽首。勸允。勸哭。聰怒。囚之。允自殺。其視庾珉。王雋

等耳。此何以不書。允之勸哭。義也。囚而自殺。則安知

其非有不得已者乎。固不可與朗之自殺同矣。珉雋

不書。官朗何以書。朗稱不忍北面事賊。則固晉廷之

官也。故特書。遷見上六。庚珉。目。曜攻陷長安外城。



劉曜斬索  
綝子

劉允索綝退守小城內外斷絕城中飢甚帝泣謂允  
 曰今窮厄如此外無救援當忍恥出降以活士民因  
 歎曰誤我事者劉索二公也使待中宗敞昌上送降  
 牋於曜綝潛畱敞使其子說曜曰若許綝以車騎儀  
 同萬戶郡公者請以城降曜斬而送之曰帝王之師  
 以義行也孤將兵十五年未嘗以詭計敗人必窮兵  
 極勢然後取之今綝所言如此天下之惡一也輒相  
 為戮之帝乘羊車肉袒但出降羣臣號泣攀車帝亦  
 悲不自勝升御史中丞吉朗歎曰吾智不能謀勇不

劉琨奔段  
匹磾

能死何忍君臣相隨北面事賊虜乎乃自殺曜送帝  
 於平陽見上漢主聰臨光極殿帝稽啓首於前允伏  
 地慟哭聰怒囚之允自殺聰以帝為光祿大夫封懷  
 安侯斬綝於市綱十二月劉琨長史李弘以并州見上  
 叛降石勒琨奔薊歸段匹磾綱丞相睿出師露次移  
 檄吸北征

右西晉四帝共五十二年

東晉紀都江東建康

中宗元皇帝名睿宜帝曾孫琅邪王觀之子愍帝遇害即位於建康在位六年壽四十六歲



而崩諡法始  
建國都曰元

綱丁丑中宗元皇帝建武元年漢麟嘉二年。涼元公張寔稱建興五年。

○舊大國一併成小國。一新小國一凡三僭國。春三月丞相睿即晉王位

弘農今河南河南府靈寶縣太守宋哲為漢所攻棄郡奔建康

即建業稱受愍帝詔令丞相睿統攝萬機睿素服出

次舉哀三日官屬上尊號不許請依魏晉故事稱

晉王乃許之遂即位改元置百官立宗廟建社稷立

世子紹為王太子封次子哀為琅邪王奉恭王見上卷七

後鎮廣陵見上十一以王敦為大將軍王導為揚州刺史

領中書監錄尚書事乃協為僕射夜周顛以為吏部

尚書賀循為太常時承喪亂之後江東草創協久宦

中朝諳練舊事循為世儒宗明習禮樂凡有疑議皆

取決焉

牛繫馬後  
之諱  
元帝冒續  
晉宗

致堂胡氏曰魏明帝青龍三年張掖柳谷口水  
涌寶石負圖有石馬七及犧牛之象謹按自司  
馬懿啓封於晉傳至愍帝適及七代此石馬之  
數也晉時又有牛繫馬後之諱考之前史載元  
帝之父為小吏牛氏與夏侯妃通而牛元帝不  
可誣也然則元帝姓牛而冒續晉宗雖曰帝胄  
可榮而偽姓音按晉書司馬懿因寶石負圖有  
之辱亦大矣註石馬犧牛之象又有牛繼馬後  
之諺故深忌牛氏會有將牛金者懿心疑之遂  
為二榼分貯酒而其一口名金侍飲自飲佳者



而以鴉飲金。金死後恭王妃夏侯音榼音堪入氏適與小吏牛氏通而生元帝。

**綱**劉琨慕容廆皆遣使勸進法書勸進何正統也故雖未即帝

位特書元年終綱日書勸進琨中國也鹿夷狄也

者惟晉元帝漢主知遠而已明合而書之者嘉厲能

於中國則中國之也**目**劉琨改匹磾見相與歃血

同盟翼戴晉室琨檄告華夷遣右司馬溫嶠橋去奉

表詣建康勸進勸勉進上琨謂嶠曰晉祚雖衰天命

未改吾當立功河朔河北使卿延譽傳名江南行矣

勉之嶠至建康王道周領庾亮等皆愛其才爭與之

交王以慕容廆見上為龍驤將軍大單于昌黎見上卷二

公廆不受處士高詡許曰霸王之資非義不濟今晉

室雖微人心猶附之宜遣使江東示有所尊然後杖

大義以征諸部不患無辭矣廆從之遣長史王濟浮

海詣建康勸進**綱**秋七月漢立子粲為太子**綱**冬十

一月以劉琨為太尉**綱**立太學從征南軍司**綱**十二

月漢主劉聰弒帝於平陽辛賓死之**目**漢主聰出畋

以帝行車騎將軍戎服執戟前導見者指之曰此故

長安天子也故老有泣者十二月聰饗羣臣使帝行

酒洗爵已而又使執蓋晉臣涕泣有失聲者尚書郎

辛賓死節



辛賓起抱帝大哭聰斬之帝遂遇害諡曰孝愍。

綱戊寅太興元年漢主劉曜光初元年春三月王即皇帝位書即皇帝位何止統也終綱目書即皇帝位四漢書高祖光武昭烈晉則元帝舍是無書即皇帝位者矣

目愍帝凶問至建康王斬縗居廬居倚廬廬在中門外東壁倚木為之故云倚廬百官請上尊號不許紀瞻曰晉氏統

絕於今二年兩都燔蕩宗廟無主劉聰竊號於西北

而陛下高讓於東南此所謂揖讓而救火也王猶不

許使殿中將軍韓績撤去御座瞻叱績曰帝座上應

列星敢動者斬王為去聲之改容奉朝請見十五卷周

揖讓救火  
帝座上應  
列星

周嵩諫上  
每號

嵩上疏曰古之王者義全而後取讓成而後得是以

享世長久今梓宮見二十一卷未返舊京未清宜開延嘉

謀訓卒厲兵先雪大恥副四海之心則神器見二十七卷

將安適哉由是忤旨出為新安今江南徽州府太守嵩領之

弟也王遂即皇帝位百官皆陪列命王導升御牀共

坐導固辭曰若太陽下同萬物蒼生何由仰照乃止

大赦文武增位一等

遂昌尹氏曰繼統與創業不同今周嵩所言與費詩同旨固不為無見然特未知紹續之意耳綱目於光武昭烈元帝未混一之時所以皆書即皇帝位而無嫌者正以幸其繫入心續正統

周嵩與費  
詩同旨



副四海依歸之望慰祖宗在天之靈固不得與他妄自尊大者比也 費詩見二

綱立王太子紹為皇太子。目紹仁孝喜文辭善武藝

好賢禮士容受規諫與庾亮溫嶠等為布衣之交亮

風格峻整善談老莊老子莊子帝器重之聘其妹為紹妃

以韓非書賜太子

使亮侍講東宮帝好刑名家以韓非書見七卷賜太

漢蠡斯則百堂災

子亮諫曰申韓刻薄傷化見十三卷不足留聖心太子

張寔遣使上表

納之。綱漢蠡斯則百堂災蠡斯詩周南篇名蠡斯張寔遣使上表比至帝已即位

然寔竟不用江東夏四月加王導驃騎大將軍開府

儀同三司。目導遣從事將軍行上聲揚州郡國還見各

顧和無言

言二千石官長得失。獨顧和無言。導問之。和曰。明公

作輔。寧使網漏吞舟。何緣採聽風聞。以察察也。過明為

政邪。導咨嗟稱善。綱五月段匹磾殺太尉廣武侯劉

琨。匹磾鮮卑之種乃心帝室亦甚可嘉然不思戮

杯弟。匹磾所得末杯厚禮之許。以琨為幽州今直隸刺

史欲與之襲匹磾。見十五密遣使齎羣書請琨為內應。

綱蓋易知錄 卷三十一 晉元帝 十一



為匹礪邏羅去上二聲。巡也。騎所得。匹礪以書示琨。琨曰：與

公同盟，庶雪國家之恥。若兒書密達，亦終不以一子

之故負公而忘義也。匹礪雅重琨，初無害琨意。會代

郡太守辟閭複嵩潛謀襲匹礪，事泄。匹礪收琨，縊意

殺之。溫嶠表現盡忠，帝室家破身亡，宜在褒恤。後數

歲乃加贈太尉，諡曰愍。嶠之詣建康見上也。其母崔

氏固止之。嶠絕裾居。衣。後裾。而去。既至，屢求返命朝廷，

不許。會琨死，除散騎侍郎。嶠聞母亡，阻亂不得奔喪。

固讓不拜，苦請北歸。詔曰：今桀逆未梟，諸軍奉迎梓

溫嶠絕裾

宮猶未得進。嶠可以私難而不從，王命邪？嶠不得已

受拜。綱秋七月，漢主聰卒，太子粲立。八月，斬僅準弒

而代之。石勒引兵討準。冬十月，劉曜自立於赤壁，封

斬為趙公。目漢主聰寢疾，徵劉曜、石勒受遺詔輔政。

斬準為大司空，聰卒，粲即位。聰后四人皆年未二十。

粲多行無禮。八月，準遂勒兵升殿執粲殺之。劉氏男

女無少長皆斬東市。發淵、聰二陵，斬聰屍，焚其廟。自

號大將軍漢天王。曜聞亂，自長安見上赴之。勒帥精

騎五萬以討準。十月，曜至赤壁水名，在山西平陽府趙城縣。即皇



日夜出高三丈

帝位以勒為大司馬加九錫見二十八卷二十九進爵為趙公綱十一月日夜出高三丈書法見十一上十一綱以王敦為荊州刺史詔州郡秀孝秀才復試經策綱十二月漢將軍喬泰討斬準斬之

綱己卯二年漢改號趙光初二年。後趙高祖石勒元年。舊大國一。成涼小國二。新大國一。凡四。春二月石勒獻捷於漢漢斬其使綱勒遣左

長史王脩獻捷於漢漢主曜遣使授勒太宰進爵趙王加殊禮稱警蹕見十一卷四脩舍人曹平樂留仕漢言於曜曰勒遣脩來實窺疆弱俟其復命將襲乘輿時

詔琅邪恭王為皇考

漢兵疲弊曜乃追所遣使斬脩於市勒大怒曰孤事劉氏於人臣之職有加矣彼之基業皆孤所為今既得志還欲相圖趙王趙帝孤自為之何待於彼耶綱

三月詔琅邪恭王為皇考既而罷之書書皇其私親多矣自漢宜帝以來未之有改也下詔未幾尋繼以罷元帝謂漢於是可謂能從諫矣書曰既而罷之美改過也註宣帝見十綱詔琅邪恭王見十一卷七宜稱皇考賀循曰禮子

不敢以己爵加於父乃止綱夏四月漢徙都長安今西安府長安縣立妃羊氏即惠為后子熙為太子綱漢改

號趙綱漢主曜立宗廟社稷南北郊於長安改國號

漢改號趙



羯勒稱王

後趙

為趙以冒頓見十二卷配天。綱冬十一月石勒稱趙王。

目勒即趙王位稱元年。是為後趙。加張賓大執法。專

總朝政。以石虎為驃騎將軍督諸軍。呼賓曰右侯。而

不敢名。綱十二月宇文氏鮮卑別部漢南單于之遠屬在遼東塞外攻慕

容鹿見上大敗之。遂取遼東。遣長史裴嶷夷來獻

捷。綱蒲洪見上降趙。

綱庚辰三年趙光初三年春三月以慕容鹿為平州刺

史。目裴嶷至建康。盛稱鹿之威德。賢雋同皆為去聲之

用。朝廷始重之。帝欲畱嶷。嶷曰。臣少蒙國恩。出入省

闈。若得復奉輦連上聲。臣之至榮。但以舊京淪沒。山

陵穿毀。名臣宿將。莫能雪恥。獨龍驤見上忠王室。

故使臣萬里歸誠。今臣不返。必謂朝廷以其僻陋。而

棄之。孤負也其嚮義之心。使懈於討賊。此臣之所甚惜。

也。帝然之。遣使隨嶷拜鹿為安北將軍。平州今直隸

刺史。綱夏五月。涼州殺其刺史張寔。弟茂立。綱趙以

喬豫和苞為諫議大夫。目趙主曜作艷明觀貫及西

宮。凌霄臺。又營壽陵。侍中喬豫和苞力諫。曜下詔曰。

三侍中懇懇有古人之風。可謂社稷之臣矣。其悉罷

裴嶷不肯畱晉

劉曜納諫



王與馬共天下

諸役以豫苞領諫議大夫。綱冬十二月以譙王承整為湘州刺史。目帝之始鎮江東也。主敦與從弟導同心翼戴。帝亦推心任之。敦總征討。導專機政。羣從子弟布列顯要。時人為去聲之語曰。王與馬共天下。後敦恃功驕恣。帝畏而惡之。乃引劉隗委刁協等以為腹心。稍抑損王氏權。導亦漸見疏外。導能任真推分。問任其真性。推之澹如也。而敦益懷不平。隗為帝謀出分限。不介於懷。心腹以鎮方面。詔以左將軍譙今江南鳳陽府亳州王承元帝叔父為湘州今湖廣長沙府刺史。行至武昌今湖廣武昌府。敦時為荊州刺史與

鉛刀豈無一割之用

日中有黑子 段匹碑死

之冥謂承曰。大王雅素佳士。恐非將帥才也。承曰。公未見知耳。鉛延刀豈無一割之用。敦謂錢鳳曰。彼不知懼而學壯語。無能為也。乃聽之。鎮時湘士困弊。承躬自儉約。傾心綏撫。甚有能名。

綱辛巳四年趙光初四年春三月。日中有黑子。綱後趙

陷幽冀并州。撫軍將軍幽州刺史段匹碑低死之。綱

秋七月。以戴淵都督司豫。劉隗都督青徐。諸軍事。王

導為司空。錄尚書事。直以淵為征西將軍。督六州。鎮

合肥今江南廬州府合肥縣。隗為鎮北將軍。督四州。鎮淮陰今



劉隗答王敦

南淮安府皆假節領兵名為討胡實備王敦也隗雖在外而朝廷機事進退士大夫帝皆與之密謀敦遣去隗書言欲與之戮力王室共靜海內隗答曰魚相忘於江湖人相忘於道術竭股肱之力效之以忠貞吾之志也敦怒帝以敦故以導為司空錄尚書事而實疎忌之綱九月豫州刺史祖逖卒以其弟約代之目逖以戴淵吳士雖有才望無弘致遠識且已剪荆棘收河南地而淵雍容一旦來統之意甚怏怏又聞王敦與劉魔刀構隙將有內難知大功不遂感激發病

卒於雍丘今河南開封府杞縣豫州見上士女若喪如父母敦

由是益無所憚約無綏御之才不為士卒所附綱以

慕容廆為車騎將軍平州見上牧遼東公目廆立子

魏燕黃上為世子即燕魏雄毅多權略喜經術國人稱之

綱代弑其君鬱律子賀俛農入立目拓跋猗見上

妻惟氏忌代王鬱律見同之疆恐不利其子乃殺鬱

律而立子賀俛鬱律之子什涉翼健度魏高祖幼在襁

聲上襁其母王氏匿於袴中祝之曰天苟存汝則勿

啼久之不啼乃得免

燕太祖燕黃上

魏高祖拓跋什翼健



王敦舉兵反

城狐社鼠

綱壬午。永昌元年。趙光初。後趙四年。春正月。王敦舉兵反。譙王承。甘卓移檄吸討之。敦分兵寇長沙。曰。初敦將作亂。謂長史謝鯤曰。劉隗姦邪。將危社稷。吾欲除君側之惡。何如。鯤曰。隗誠始禍。然城狐社鼠。喻近君也。劉之所攻。鼠人之所熏。未見城狐見。向說苑。狐人攻社鼠。見熏何則。所託者然也。敦怒曰。君庸才。豈達大體。至是舉兵武昌。見上疏稱劉隗佞邪。讒賊。臣輒進軍致討。昔太甲顛覆。厥度幸納伊尹之忠。殷道復昌。願陛下深垂三思。沈充亦起兵於吳興。今荆湖州以應敦。敦至蕪湖。今江南太平府蕪湖縣。又上表罪狀刁協。

樂道融說甘卓

帝大怒。詔曰。王敦憑恃寵靈。敢肆狂逆。方朕太甲。欲見幽囚。是可忍也。孰不可忍。今親帥六軍。以誅大逆。有殺敦者。封五千戶侯。敦初起兵。遣使告梁州。今陝西漢中。刺史甘卓。約與俱下。卓許之。後更狐疑。不赴。敦遣參軍桓巖說譙王承。見請為已軍司承。囚巖。移檄遠近。列敦罪惡。州內皆應之。敦恐卓於後為變。又遣參軍樂道融往邀之。道融忿其悖逆。反說卓曰。王敦背恩肆逆。舉兵向闕。君受國厚恩。而與之同生。為逆臣。死為愚鬼。不亦惜乎。為君之計。莫若偽許。應命而



馳襲武昌。上見必不戰而自潰。會矣。卓意始決。遂露檄

數。上聲敦逆狀。帥所統致討。遣參軍至廣州。見上約陶

侃。侃遣參軍高寶帥兵北下。武昌城中傳卓軍至。人

皆奔散。敦遣魏又帥兵攻長沙。即湘州城池不完。資

儲又闕。人情震恐。或說承南投陶侃。或退據零桂。零桂

奔敗之將乎。事之不濟。令百姓知吾心耳。乃嬰城

固守。甘卓亦遣承書勸之。且云。當以兵出沔。沔

廣漢陽府。斷短。敦歸路。則湘圍自解矣。承復書曰。足

城西南。

譙王志死忠義

桂陽見

十七卷

一承曰。吾之志欲死忠義。豈可貪生苟免。為

也。繞城

下能卷。上聲甲電赴。猶有所及。若其狐疑。則求我於枯

魚之肆矣。莊子外物篇。莊周貸粟於監河侯。侯曰。以

水以活我乎。周曰。待我決西江。水以活汝。無升斗之

鮒。日如君言。不如早索我於枯魚之肆也。卓不能從

綱。封子昱。欲。即為琅邪王。綱。三月。敦據石頭。殺驃

騎將軍戴淵。尚書僕射。夜周頊。以甘卓還襄陽。夏。四

月。敦還武昌。目帝徵戴淵劉隗。俱見上入衛。隗與刀

協勸帝盡誅王氏。帝不許。王導敦從弟帥宗族。每旦詣

臺待罪。周頊將入。導呼之曰。伯仁。周頊字以百口累卿。

頊直入。不顧。既見帝。言導忠誠。申救。甚至。帝納其言。

王敦據石頭



殺賊取印

顓喜飲酒至醉而出導又呼之顓不與言顧左右曰今年殺諸賊奴取金印如斗大繫肘後既出又上表明導無罪言甚切導不知恨之帝命還導朝服名見之導稽首曰逆臣賊子何代無之不意今者近出臣族帝跌先上聲而執其手曰茂弘王導字方寄卿以百里之命是何言耶以為前鋒大都督詔曰導以大義滅親可以吾為安東見上時節假之敦至石頭見二十六守將周札開門納之敦據石頭歎曰吾不復得為盛德事矣帝命協隗淵導顓等分道出戰皆

呂猗說敦殺周載

王導不答殺周載

大敗協隗敗還帝流涕執其手勸令避禍給人馬使自為計協為人所殺隗奔後趙右帝令百官詣石頭見敦敦謂淵曰吾今此舉天下以為何如淵曰見形者謂之逆體誠者謂之忠敦笑曰卿可謂能言又謂周顓曰伯仁卿負我顓曰公戎車犯順下官親帥六軍不能其事使王旅奔敗以此負公敦參軍呂猗素以奸諂為淵所惡說敦曰周載皆有高名足以惑眾近者之言曾無忤色公不除之恐必有再舉之憂敦然之以問導導不答敦遂收顓并淵殺之帝使敦弟



王彬哭周顓

王彬勃然數王敦

脚痛孰若頸痛

彬勞去聲敦。彬素與顓善。先往哭之。然後見敦。敦怪其容慘。問之。彬曰：向哭伯仁，情不能已。敦怒曰：伯仁自致刑戮，且凡人遇汝，汝何哀而哭之？彬勃然數上之。曰：兄抗旌犯順，殺戮忠良，圖為不軌，禍及門戶矣。辭氣慷慨，聲淚俱下。敦大怒曰：爾以吾為不能殺汝耶？導勸彬起謝。彬曰：脚痛不能拜。且此復何謝？敦曰：脚痛孰若頸痛？彬殊無懼色。導後料檢中書故事，乃見顓表，執之流涕曰：吾雖不殺伯仁，伯仁由我而死。幽冥之中，負此良友。初敦聞甘卓起兵，大懼。卓兄子邛

譙王承死節

窮為敦參軍。敦遣邛歸說卓使旋軍。卓性多疑，少決。徑還襄陽。卓鎮襄陽。今湖廣襄陽府。四月，敦還武昌。綱敦兵陷長沙。湘州刺史譙王承死之。綱五月，敦殺甘卓。襄陽大承敦意，書卓還何罪也。承卓皆嘗予之以討矣。襲殺之，法於是或書死之，而具其官或書殺而削其爵為義不終者，可以參矣。綱冬十月，後趙寇譙。祖約退屯壽春。祖逖既卒。見上。後趙屢寇河南，拔襄城。今河南開封府襄城縣。城父。南鳳陽府亳州。圍譙。即亳州。祖約不能禦，退屯壽春。後趙遂取陳畱。今開封府陳畱縣。梁今開封府祥符縣。鄭今開封府鄭州。之間復騷然矣。綱閏十一月，帝崩，司空



導受遺詔輔政。太子紹卽位。帝恭儉有餘而明斷不足。故大業未復而禍亂內興。竟以憂憤成疾而崩。太子卽位。尊所生母荀氏爲建安君。綱後趙右長史張賓卒。目賓卒後趙王勒哭之慟。曰：天不欲成吾事，邪？何奪吾右侯之早也？程遐代爲右長史，勒每與遐議，有不合，輒歎曰：右侯捨我去，豈非酷乎？流涕彌日。肅宗明皇帝名紹，元帝長子，幼聰慧，嘗有使者從長安近，但聞人從長安來，不聞人從日邊來。元帝奇其對，一日與羣臣語及之，復以問紹，紹曰：日近帝愕然，曰：何異聞者之言耶？紹曰：舉頭見日不見長安。元帝益奇之。在位三年，壽二十七歲。

而崩論法譖  
愬不行日明

綱癸未肅宗明皇帝太寧元年趙光初六年春二月葬

建平陵在江寧府上元縣綱夏四月敦移屯姑孰自領揚州

牧以王導爲司徒。目敦謀篡位諷朝廷徵已帝手詔

徵之敦移鎮姑孰今江西南平府屯于湖于湖今太平府當塗縣以導

爲司徒自領揚州牧敦欲爲逆王彬弟諫之甚苦敦

變色目左右將收之彬正色曰君昔歲殺兄懷帝永嘉六年

敦殺兄王澄今又殺弟邪敦乃止。綱六月立皇后庾氏以

庾亮后爲中書監書不書后兄亮亮賢也音董董重見

王彬普諫  
王敦

庾亮與董  
重揚駿異



後秦羌姚弋仲

卷二十三楊駿見綱秋七月趙封姚弋仲見上為平

襄故城在陝西鞏昌府秦州公綱八月敦表江西都督郗鑿為

尚書令目帝畏王敦之逼以鑿為外援使鎮合肥見上

王敦與郗鑿論西朝人士

三敦忌之表鑿為尚書令鑿還過敦敦與論西朝晉

人士曰樂彥輔樂廣字短才耳考其實豈勝滿武秋滿

字邪鑿曰彥輔道韻平淡惑懷惠帝太子適之廢柔而能

正武秋失節之士安能擬之惠帝末康元年幽愍懷太子於許昌詔宮臣不

得辭送江統等五人送至伊水拜辭涕泣司隸收縛

送獄河南尹樂廣皆解遣之永寧元年趙王倫篡位

逼奪璽綬滿奮奉上之故云敦曰當是時危機交急鑿曰丈夫當

死生以之敦惡其言鑿還臺遂與帝謀討敦綱趙擊

涼州今陝西行都司涼州衛張茂見上降趙封茂為涼王

綱甲申二年趙光初七年夏五月趙涼王張茂卒世子

駿嗣茂疾病執駿手泣曰吾家世以孝友恭綱六月

加司徒導大都督楊州刺史督諸軍討敦敦復反秋

七月至江寧帝親征破之敦死眾潰會其黨錢鳳沈

充伏誅目敦無子養兄含子應為嗣至是疾甚矯詔

拜為武衛將軍以自副錢鳳曰朕有不諱便當以後

事付應邪敦曰非常之事非常人所能為且應年少

綱蓋易平錄 卷三一 晉明帝 三十



溫嶠終為勤敬

豈堪大事。我死之後，釋兵歸朝，保全門戶。上計也。退還武昌，收兵自守，貢獻不廢，中計也。及吾尚存，悉眾而下，萬一僥倖，下計也。鳳謂其黨曰：公之下計，乃上策也。遂與沈充定謀。初，帝親任中書令溫嶠，敦惡之，請為左司馬。嶠乃終，謬為勤敬，綜其府事。時進密謀，以附其欲，深結錢鳳，為之聲譽。每曰：錢世儀，鳳精神滿腹，鳳甚悅。會卅陽，今江南江寧府，卽建康也。尹缺，嶠言於敦曰：京尹咽喉之地，公宜自選。敦然之，問誰可者。嶠薦錢鳳。鳳亦推嶠，嶠偽辭敦不聽，遂表用之。使覘

諸平去聲。

溫嶠手版擊錢鳳憤

窺伺也。朝廷嶠恐，既去而鳳於後，閒謀之。因敦餞別起行，酒至鳳，鳳未及飲，嶠偽醉，以手版笏也擊鳳，憤。日，嶠有巾墜，鳳作色曰：錢鳳何人，溫太真嶠字行酒而敢不飲。敦以為醉，兩釋之。嶠與敦別，涕泗橫流，出閣，蛤復入者再三。行後，鳳謂敦曰：嶠於朝廷甚密，而與庾亮深交，未可信也。敦曰：太真昨醉，小加聲色，何便爾相讒。嶠至建康，盡以敦逆謀告帝，與亮畫計討之。帝加導大都督領揚州刺史，使嶠與將軍卞敦、應詹、鄧

鑒分督諸軍，鑒請詔臨淮太守蘇峻、兗州刺史劉遐



等入衛。帝屯于中堂。導聞敦疾篤。帥子弟為之發哀。眾以為敦信死。咸有奮志。於是尚書騰詔下敦府曰。敦輒立兄息也。以自承代。不由王命。頑凶相獎。志窺神器。見上天不長姦。敦以隕斃。鳳復煽逆。今遣司徒導等討之。諸為敦所授用者。一無所問。敦見詔甚怒。而病轉篤。將起兵。使郭璞筮之。璞曰。無成。敦素疑璞助嶠。又問吾壽幾何。璞曰。明公起事。禍必不久。若住武昌。壽不可測。敦大怒曰。卿壽幾何。曰。命盡今日。日中敦收璞斬之。使王含錢鳳周撫等帥眾向京師。七

命盡今日  
日中

明日張膽

月。含水陸五萬。奄也。忽至江寧。見上丹陽南岸導遣舍書曰。導門戶大小受國厚恩。今日之事。明目張膽。為六軍之首。寧為忠臣而死。不為無賴而生矣。含不答。帝帥諸軍出屯南皇堂。夜募壯士。遣將軍段秀匹礪之弟等帥千人渡水。掩其未備。平旦戰於越城。在江寧府南六里大破之。敦聞含敗。大怒。尋卒。應祕不發喪。裹尸以席埋於廳事中。帝使人說沈充。許以為司空。充不奉詔。遂舉兵與含合。劉遐。蘇峻等帥精卒萬人至。擊充。鳳大破之。潯陽。今江西九江府太守周光帥千餘人赴敦。求見。應辭。



以疾光退。見其兄撫曰：王公已死，兄何為與錢鳳作  
賊。眾皆愕然。舍等遂燒營夜遁。明日帝還宮。舍奔荆  
州。王舒荆遣軍迎之。沉去其父子。應於江。周光斬  
鳳。詰闕自贖。充為故將吳儒所殺。傳轉去聲首建康。  
敦黨悉平。有司發敦瘞意也。焚其衣冠。跪其上聲而斬之。

綱乙酉三年。趙光初八年。後趙七年。春二月立子衍為皇太子。綱  
夏五月以陶侃都督荆今湖廣湘今湖廣等州軍事。  
侃復鎮荆州。見上士女相慶。侃性聰敏恭勤。終日

陶侃惜分陰

斂膝危坐。軍府衆事檢攝無遺。未嘗少閑。常語人  
曰：大禹聖人，乃惜寸陰。至於衆人，當惜分陰。豈可逸  
遊荒醉，生無益於時，死無聞於後，是自棄也。諸參佐  
以談戲廢事者，命取其酒器。蒲蒲。擣蒲戲也。老子  
戲博今之雙陸之具，悉投之於江。將吏則加鞭扑。曰：  
擣樞亦擣蒲戲者，牧豬奴戲耳。老莊浮華，非先王之法。言不  
益實用。君子當正其威儀。何有蓬頭跣足。自謂宏達。  
邪。有奉饋者，必問其所由。若力作所致，雖微必喜。慰  
賜參三倍。若非理得之，則切厲訶辱。還其所饋。嘗造



船其木屑竹頭侃皆令籍而掌之人咸不解械後正

會積雪始晴聽事中庭也前猶溼乃以木屑布地及桓

溫伐蜀見下卷十九又以所貯竹頭作丁裝船其綜理微

密皆此類也綱秋閏七月帝崩司徒導中書令庾亮

尚書令卞壺惔受遺詔輔政太子衍即位尊皇后為

皇太后太后臨朝稱制葬武平陵在江寧府上元縣

賀善贊曰明帝即位三年綱目所書自王敦外

不過立后太子及大臣除卒數事耳獨能奮發

剛斷躬殄大憝可謂明也已矣故自入綱

目以來未有書親征者於是特書予之  
**綱**冬十二月代王賀偃見上卒弟紇浪入那立

終



早稲田大学図書館

011688996378